

ESQUERRA

REDACCIÓ
Març de Jaca, 9
SUBSCRIPCIÓ
175 pts. trimestre
ANUNCI: Preus con-
sencionals, segons ta-
many i número d'in-
sercions.

ANY III - NÚMERO 96

OLOI, 18 D'ABRIL DEL 1936

PREU 15 cèntims.

Cal véncer un altre cop!

per J. FÀBREGA

Caldria ésser orb, políticament parlant, per a creure que és prou la brillant victòria del 16 de febrer a abatre per sempre i d'una manera definitiva l'enemic comú del poble republicà espanyol i català. No. No està convençut l'element monàrquic, cavernícol i jesuític del seu fracàs i del menyspreu que el poble esclavitzat des de tantes centúries, sent per ell i contra ell. No sap resignar-se. No sap perdre. No vol abandonar fins a esgotar tots llurs mitjans que són perillosos i potents, els seus (?) privilegis, conquerits a costa de qui sap quants inconfessables i criminals fets horrorosos. Lluita brutalment a la llum del dia, amb un llenguatge esgarrifosament cínic, i a les tenebres, amb actes que la Justícia cuidarà, si pot, de sancionar com es mereixen.

Els procediments per a desfer-se dels dirigents enemics seus, polítics i sincers republicans o components del Front Popular, són indiferents als que han tingut la gosadia d'aplicar-se el nom de «Front d'Ordre». El mateix els és regar amb sang dels amics del poble els carrers de Madrid, disparant les seves pistoles-metralladores, que portar bombes als pisos per a matar no sabeu qui. Quan tot el poble madrileny celebra amb joia la data gloriosa del 14 d'Abril, *ells* encenen uns petards sota la tribuna que ocupa el Govern republicà i a trets volen dispersar els ciutadans. Criminals! I un capità de l'Exèrcit, perdut ja tot poder de control sobre sí mateix, desesperat, amb l'arma a la mà, intenta obrir-se pas per tal d'assassinar el Govern que s'ha donat el poble i, rabiós, en no poder aconseguir el seu desig, s'arrabassa a mossegades les estrelles del braç i trosseja la gorra. Quina supèrbia! Això és el feixisme! Cinisme, persecució, extermini, guerra a mort! I mireu amb quina gosadia anuncien la guerra civil. Però Azaña, l'home noble, l'home honrat, l'home sincerament republicà, els diu: «No passareu!»

* * *

Ah! Però és precís que el poble no obli els seus deures. Els governants no poden anar més enllà d'on els acompanya el poble. Si els ciutadans honrats deixessin de complir el proper dia 26, el sagrat deure del sufragi, si creient-ho ja tot fet es pareixin a contemplar els llores de la victòria sens donar importància a la lluita actual; si el dia 26 minvés en una engruna tan sols l'entusiasme del Front Popular, seria una fatalitat. Els que ja ara són incontenibles serien aleshores desafiadors i una nova era d'infàmies s'escamparia arreu. No n'hi ha prou amb la victòria, que és segura; deu ésser esclatant, contundent. Ni un republicà pot restar sense votar. Cal disciplina i obediència. Cal emetre el vot. Seria una insensatesa o una incomprensió fer el contrari. El càrrec que es va a proveir és d'una tal naturalesa i importància i llur funció tan destacada, que, sabut és de tothom, d'ell depèn la vida del règim. I és precís consolidar el règim. Però per a consolidar el règim cal que el Front Popular d'esquerres pugui elegir el President de la República. Procediments tèrbols del suara destituït senyor Alcalà Zamora, ens diuen clar el què pot un President. Es per això que volem repetir per tal de que se'n facin ressó tots els republicans de les nostres contrades.

Cal véncer un altre cop!

Recordant

per PERE TRIADÚ
(de les Joventuts d'Esquerra)

14 d'Abril, dia en que el poble espanyol veié, amb una alegria immensa, com s'ensorrava per si mateixa una monarquia que havia restat la llibertat i el progrés a a moltes joventuts que somniaven amb una Espanya nova. Eren les tres de la tarda quan es veié onejar la bandera de la llibertat a la Plaça de Sant Jaume, avui Plaça de la República. Francesc Macià i Lluís Companys, interpretant la voluntat i el sentiment d'una gran majoria, acabaven de proclamar la República. La tarda i el dia que segueix, el poble va desbordar-se en manifestacions entusiastes, oferint un gran aspecte al veure aquelles cares rialleres que de tant en tant es contreïen per a donar un crit de Visca la República! Visca Catalunya! seguit de cants, d'himnes i danses. Moltes i moltes vegades els iniciadors d'aquestes explosions d'entusiasme eren persones que dies abans lluitaven pel manteniment d'un règim oposat. Això fou la causa de que el poble no pogués desplegar els seus potents braços, ja que si tots erem republicans per què havíem de fer justícia? Ordre, ens recomanaren ordre... i més ordre, ja que amb ell ens entendrem. Però han estat necessaris 5 anys i un 6 d'Octubre per a conèixer aquelles persones que a tot saben adaptar-se, així com un 16 de Febrer per a fer el que va deixar-se de fer en un 14 d'Abril.

Adolf Prat Sastreria, Teixits
CONFECCIONS **El Barato**

Enguany, la diada del 14 d'Abril ha recobrat altra vegada la seva autèntica significació. En mans dels únics vertaders republicans el govern del règim, novament en marxa l'Autonomia, en vigílies d'ésser íntegrament sanejades, de dalt a baix, totes les institucions de la República, espanyols i catalans havem pogut celebrar aquest 14 d'Abril d'enguany amb una nova fe, amb una esperança joiosament renovada.

L'any passat, des de la mateixa portada d'aquest periòdic, dèiem: «Tenim la convicció sincera i ferma que la democràcia republicana d'Espanya sabrà corregir les errors comeses i fer reprendre a la República el ritme progressiu i avançat dels seus primers temps».

Al cap d'un any només d'aquell altre 14 d'Abril angoixós i boirós, aquelles nostres paraules han tingut una plena confirmació. L'esclatant victòria del 16 de Febrer ens ha dit amb prou eloqüència quin era el pensament, quin era l'ideal polític, quina era la voluntat de la democràcia republicana de tots els pobles espanyols.

I dèiem encara més l'any passat. Dèiem: «Estem plenament convençuts també que els ideals de Catalunya tindran, tard o d'hora, el més esclatant dels triomfs. I que aquesta victòria no solament l'assolirà Catalunya dintre ella mateixa, sinó que irradiarà per tota Espanya, inaugurant una nova i definitiva etapa de més franca i lleial relació entre els pobles d'Ibèria.»

I també van confirmant-se aquestes paraules. Catalunya recobra, pas a pas, totes les facultats autonòmiques que li foren usurpades. I patiria d'una gran orbesa qui no vegés com el gran ideal ibèric que sempre ha propugnat Catalunya—ideal autonomista, ideal federatiu, ideal de llibertat en un mot—troba cada dia més ressò i més acolliment en tots els pobles ibèrics.

14 d'Abril d'enguany! No ets encara una fita però ets una sageta que ens l'assenyala ben pròxima, ben clara, ben triomfant i ben nostra.

Les nostres pàgines centrals

L'any passat i com a commemoració de la diada del 14 d'Abril, preparàrem un número extraordinari d'ESQUERRA el qual, per culpa del senyor censor, no pogué arribar íntegrament a les mans dels nostres lectors. El llapis roig, en aquella ocasió, feu com mai estralls en les pàgines del nostre periòdic.

Ara, havem cregut oportú i interessant reproduir dues de les pàgines censurades del tot d'aquell frustat número extraordinari d'ESQUERRA. Són les dues pàgines centrals del nostre número d'avui. Vegeu-les:

Hi ha, com veureu, els retrats de dos catalans il·lustres: Francesc Macià i Lluís Companys. Són els retrats de dos homes **pares**, per dir-ho així, del règim polític actual d'Espanya. Un proclamava la República Catalana des del balcó del Palau de la Generalitat; l'altra, Lluís Companys, proclamava la República des del balcó de l'antic Govern Civil de Barcelona. Ambdós han estat Presidents d'una Institució, la Generalitat de Catalunya, creada per la República i que ha vingut a ésser el puntal més ferm del règim. Doncs bé, els retrats d'aquests dos homes, Macià i

Companys, foren despietadament tatxats pel llapis vermell. Hi ha retrats, hi ha homes que són tot un símbol, tota una bandera de combat; i es veu que el senyor censor, en aquella ocasió, no estava per combats ni per banderes.

Omplen les dues pàgines tot de documents oficials, documents històrics, que la premsa havia reportat i esmentat diverses vegades. Però es veu que tampoc li plavia la Història al senyor censor, tota vegada que ens tatxava documents tan inofensius i coneguts com el de la proclamació de la República Catalana feta per Francesc Macià el 14 d'Abril de 1931 i el de la República Federal proclamada per Lluís Companys el 6 d'Octubre del 1934.

Però encara arribà més enllà la fúria censoradora del senyor censor. Arribà fins a ofegar les pròpies paraules del senyor Niceto Alcalà Zamora i Torres, aleshores encara President de la República, i el mateix text de la Gazeta. Diem això perquè tampoc s'escaparen del llapis roig les paraules pronunciades pel senyor Alcalà Zamora en ocasió de la seva visita a Catalunya per l'entrega de l'Estatut, com tampoc se n'escapà el text del Decret, sancionat per aquest mateix senyor, en el qual atropellava bàrbarament la nostra Autonomia, allò que segons ell era «vuestro derecho bien ganado en horas de prueba».

Davant d'unes arbitrarietats com aquestes, cal convenir que ni el President de la República ni el censor sabien el que es feien.

CASA BADIA

Decorats d'habitacions, pisos, etc.
Demanin sense compromís els nous catàlegs de models de decorats, en tots estils.

Preus incompatibles

Plaça Clarà, 11.

OLOT

Salons de Perruqueria i Barberia

Miquel Riera

Carrer 1er. de Maig, 23.

OLOT

Transports generals de Pere Tresserras

Recader diari d'Olot a Barcelona i retorn

Per encàrrecs, adreseeu-vos a:

OLOT:

Carrer Pare Antoni Soler, 7. - Telèfon, 16

BARCELONA:

ENRIC B. DE QUIRÓS

Carrer Pau Iglèsias, 50. - Telèfon, 120425

La conferència del senyor Martí Esteve

Dilluns passat, a les tres de la tarda, amb motiu de la inauguració oficial del nou local del «Casal Català», donà la seva anunciada conferència en el mateix, el Conseller de Finances de la Generalitat, senyor Martí Esteve i Guau.

Obrí l'acte, el President del Casal, senyor Francesc Vidal, el qual amb paraules ungides d'eloqüència, saludà els concurrents i pregà al senyor conferenciant fes ús de la paraula.

En mig de xardorosos aplaudiments, s'alça a parlar el senyor Martí Esteve. Després d'un breu exhordi comentant la inauguració del nou Casal, relacionant-la amb la commemoració del 14 d'Abril, diu que la República va ésser un moment de reacció, antimonàrquica i antidictatorial. Avui, però, la depuració és completa, no solament dels actors republicans de la monarquia, sinó també dels actors monàrquics de la República.

Comenta la solidarització de la República i el paper dels empresonats en pro del poble, dient que no desitjaven ésser indultats ni demanaven mitigació de llurs penes, ja que no volien presentar-se davant el poble català com humiliats, sinó com alliberadors de Catalunya.

Fa història de la tasca dictatorial des de 1923. Francesc Macià — diu — des de l'altra banda dels Pirineus manifestà la seva desconformitat davant l'actuació de Primo de Rivera que representava la pèrdua completa de les llibertats de Catalunya, i el seu gest, que segons els monàrquics anava contra els altres pobles ibers, no fou comprès per aquests pobles com a tal, sinó com un gest contra la monarquia i contra el dictador.

En el 6 d'Octubre del 34 — segueix dient el senyor Martí Esteve — Catalunya i Astúries s'aixecaren contra la lliuració del govern a les forces de la Ceda, la qual cosa representava una traïció contra la República, ja que la seva actuació anava només dirigida a l'enderrocament de la mateixa.

Al·ludeix la Llei de Contractes de Conreu, comentant que des de la gran guerra no s'havia fet a Europa una llei més conservadora. Aquesta llei, però, no podia salvar-se, perquè els partits de dre-

ta volien que Catalunya s'hagués d'humiliar.

Fa al·lusió a Gil Robles culpant-lo de provocador dels fets revolucionaris. Nosaltres — diu — hem estat provocadors també de la salvació de la República.

Planteja els programes electorals en les passades eleccions i exposa els comentaris de les dretes, actualment, a favor del senyor Azaña, parlant de la seva equanimitat i antidemagogia, després d'haver blasmat d'ell culpant-lo dels fets de Casas Viejas on, si algun favoregut hi podia haver, havien d'ésser les dretes. En l'actualitat — segueix — es demana una política ponderada. Serem ponderats sempre, i quan ponderada significa deixar pas a la raó.

Fa referència als governs de dretes amb els seus escàndols administratius. Estudia la seva actuació en matèria constructiva durant l'any i mig de govern.

Parla de l'actuació de Lliga Catalana, dient que no havien fet més que deixar-se prendre aquells traspassos amb un decret, quan no podia ésser suficient.

La nostra tasca — continua — no s'ha de veure estimulada pels elogis que puguin prodigar-nos els elements de dreta des de les planes dels seus periòdics o des del míting. Sabem que tenim darrera nostre un poble que vol avançar i vol ésser lliure, perquè ha estat massa temps en l'opressió. Comenta en el cas la frase de «poble que mereix ésser lliure, sinó li donen, s'ho pren».

Elogia el sentimentalisme del poble català com a poble mediterrani que és, i presenta Catalunya com un oasi en mig de les turbulències de l'Europa actual.

Exposa llur alliberament i llur viatge des del penal fins a Madrid.

Enalteix el doble principi de Catalunya «justícia i llibertat». La revolució — diu — no ha d'ésser destructiva, sinó el contrari, i donar mostra així de les nostres gestes a les generacions futures.

Fineix el seu parlament fent una crida als catalanistes i republicans i un crit de Visca Catalunya i Visca la República!

El senyor Martí Esteve, en acabar la seva brillant peroració, fou molt aplaudit i felicitat.

règim que sabé donar-se el poble i que ha portat Catalunya i Espanya a la prosperitat per tots anhelada.

En aquesta data gloriosa en què commemorem el cinquè aniversari de la seva proclamació, enderrocant per sempre la funesta monarquia, cal que recordem l'obra formidable que porta realitzada el Govern, que per fortuna regeix els destins de la nostra terra, en l'ordre social, cultural i humà, la qual no hem d'esmentar, per ésser de tothom coneguda.

Aquesta obra, és boicotejada pels seus enemics, els uns descarats i altres encoberts, emprant tots els mitjans per descreditar-la. La República, però, és fermament consolidada, i res ni ningú no podrà ara arrabassar-la de les nostres mans, perquè és ben nostra i la defensarem costi el que costi i caigui qui caigui.

Cal una legislació i execució ràpides, eficients i esquerranes. Aquí no deu haver-hi altres privilegis que el del treball honrat. Tot treball que no es faci a la llum del dia, és contrari als drets comuns del poble que sofreix. Es ara, el moment de les esquerres. Catalunya, Espanya, abraçades, agermanades, de cara a un demà millor.

* * *

I no obstant, si algú pot estar satisfet, enterament satisfet de la tasca de la República, és la dona. Ella potser no va treballar gaire perquè vingués, però sembla que hagi vingut expressament per a ella.

Abans de la República, dir que la dona era esclava, no era pas una simple metàfora. Estava lligada, en absolut, a l'autoritat del marit. No podia intervenir en l'administració de la cosa pública. No podia tenir cap representació política. No podia administrar, en molts casos, els propis béns ni els béns dels seus fills menors d'edat. La República, de cop, ha trencat aquestes cadenes. Avui la dona té els mateixos drets civils que l'home. Pot disposar dels seus béns, de la seva persona i de la seva intel·ligència. Es, en suma, considerada com un ésser moral racional.

La República ha donat a la dona molt més del que les tímides associacions femenines indígenes demanaven. Que no es pensin, però, que tot està fet! Aquestes lleis, aquesta llibertat que la República els donà, serà lletra morta, si no trenquen les invisibles cadenes dels costums, dels prejudicis d'una educació tendenciosa que les lligarà amb tots els atavismes. I, sobretot, han de vetllar constantment perquè no els sigui presa aquesta llibertat, llibertat que els cavernícoles volen, paradoxalment aprofitar per a fer anar la dona contra la República, que equival a fer-la anar contra la pròpia llibertat.

Visca el nou 14 d'Abril alliberador!

14 d'Abril!

per J. CASTANYS I TORRENT
(de les Joventuts d'Esquerra)

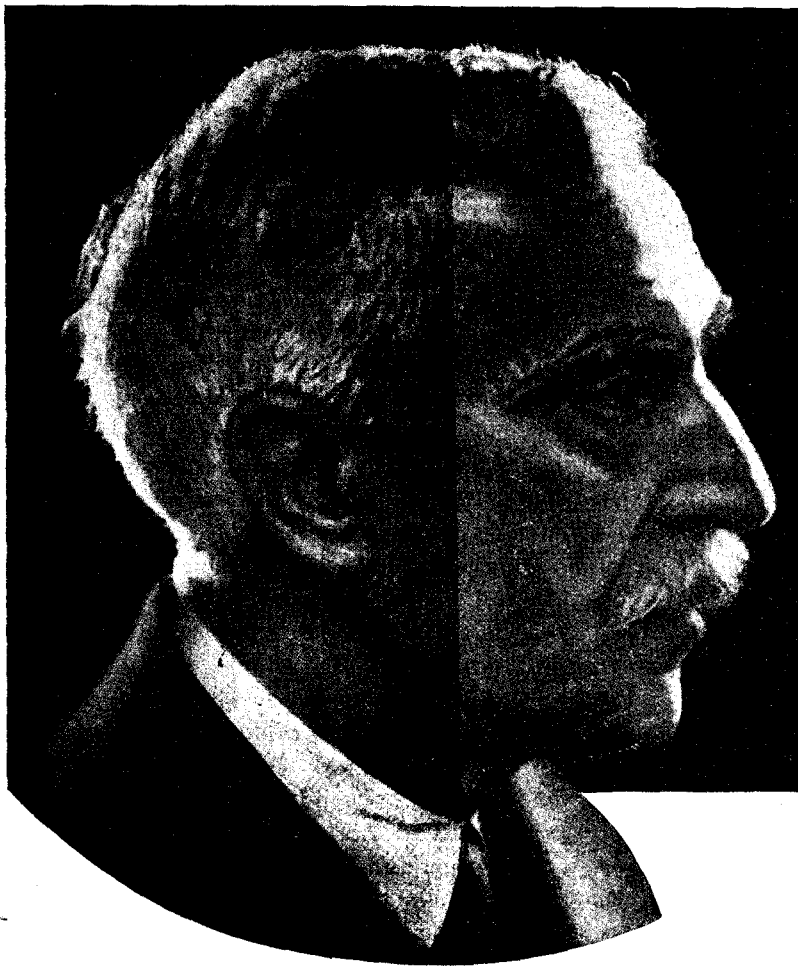
En aquest aniversari de la República, ve, així, assenyalat per un emment i potent atac a la labor renovadora. Si tots els homes vertaders republicans, si tots els homes realment amants d'un règim de llibertat, de democràcia i de justícia

social, ens disposem a fer sentir el pes de les nostres conviccions i donar sense reserves tot l'ajut que mereixen els nostres governants, la República espanyola passarà a la història com una de les etapes de la definitiva consolidació d'aquest

CASA ROVIRA

Brusetes, Sueters, mocadors de crespó, Paraigües, interiors de tricot. Mitges, mitjons, sauquets. La casa més ben assortida.

Sant Esteve, 6 i 10 - OLOT



FRANCESC MACIÀ i LLUSSÀ
Primer President de la Generalitat de Catalunya

“Sabeis, ciudadanos, cual era el discurso que yo tenía preparado para Catalunya? Este: decirle que amo su libertad, devolverle aquello que es vuestro derecho bien ganado en las horas de prueba.

El Gobierno experimentará inmensa complacencia en dar a Cataluña su libertad, porque con ella, en acción conjunta con las otras regiones, florecerá la verdadera armonía y convivencia que nunca tuvieron, por culpa de los poderes tiránicos y personales”.

Del discurs del senyor Alcalà Zamora pronunciat el dia 26 d'abril del 1931, des del balcó del Palau de la Generalitat)

Cinc anys Cat a través d'u

Repúblic

CATALANS:

Interpretant el sentiment i els an des del seu sufragi, proclamo la República Catalana d'Ibèrica.

D'acord amb el President de la República, Alcalà Zamora, amb el qual hem ratificat el Sr. Sebastià, em faig càrrec provisionalment del Govern de Catalunya, esperant que la República quina és en aquests moments llur ventura.

En fer aquesta proclamació, amb nosaltres i demanem a tots els ciutadans de Catalunya que ens ajudin a fer-la prevaler pel sacrifici de la pròpia vida.

Preguem que cada català, així com cada ciutadà, es faci càrrec de l'enorme responsabilitat que ens cal assumir tots nosaltres.

Tot aquell, doncs, que pertorbi la República, serà considerat com un agent provocador.

Esperem que tots sabreu fer-vos càrrec de la justícia que, amb l'ajut de tots els ciutadans immortals com són els drets dels homes, no podem perdre.

En proclamar la nostra República, demanem als pobles d'Espanya i del món, demanem als pobles costats i enfront de la monarquia, demanem que aportin tot el nostre esforç i tota la seva força per a aferrar la pau internacional.

Per Catalunya, pels altres pobles de Catalunya, pels homes i de tots els pobles, Catalunya.

Barcelona, 14 d'abril de 1931.

(A continuació copiem del Text de la suspensió de les facultats autonòmiques de Catalunya, signada pel President de la República el dia 2 de gener del 1935).

Història de Catalunya i els seus documents

Catalana

del poble que ens acaba de donar el
na com Estat integrant de la Federació

lica federal espanyola senyor Nicet
els acords presos en el pacte de Sant
t de les funcions de President del
ble espanyol i el català expressaran

or obert a totes les esperances, ens
de Catalunya que es conjurin amb
jans que siguin, encara que calgués

altre ciutadà resident a Catalunya,
que en aquests moments pesa sobre

e de la naixent República Catalana,
i com un traïdor a la Pàtria.

s de la llibertat que ens hem donat
m a establir. Ens apoiem sobre coses
dels pobles i, morint i tot si calgués,

em arribar la nostra veu a tots els
que espiritualment estiguin al nostre
ònica que hem abatut, i els oferim
oció del nostre poble renaixent per

ans d'Espanya, per la fraternitat de
sapigueu fer-vos dignes de Catalunya.

**El President,
Francesc Macià**

“El Presidente de la República Española a todos los que la presente vieren y entendieren, sabed: Que las Cortes han decretado y sancionado la siguiente ley: Art. 1.º Quedan en suspenso las facultades conferidas por el Estatuto de Cataluña al Parlamento de la Generalidad, hasta que las Cortes, a propuesta del Gobierno, y después de levantada la suspensión de garantías constitucionales, acuerde el restablecimiento gradual del régimen autonómico”.

Discurs pronunciat per Lluís Companys, a les vuit i vint minuts del vespre del 6 d'octubre de l'any 1934, des del balcó del Palau de Generalitat. El text d'aquest discurs fou acordat prèviament i degudament signat per tots els membres del Govern de Catalunya i pel President del Parlament de Catalunya

Catalans!

Les forces monarquitzants i feixistes que d'un temps ençà pretenen de traïr la República han aconseguit llur objectiu i han assaltat el Poder. * Els partits i els homes que han fet públiques manifestacions contra les minvades llibertats de la nostra terra, els nuclis polítics que prediquen constantment l'odi i la guerra a Catalunya, constitueixen avui el suport de les actuals institucions. * Els fets que s'han produït donen a tots els ciutadans la clara sensació que la República, en els seus fonamentals postulats democràtics, es troba en gravíssim perill.

Totes les forces autènticament republicanes d'Espanya i els sectors socials avançats, sense distinció ni excepció, s'han aixecat en armes contra l'audaç temptativa feixista. * La Catalunya liberal, democràtica i republicana no pot estar absent de la protesta que triomfa arreu del país, ni pot silenciar la seva veu de solidaritat amb els germans, que, en les terres hispanes, lluiten fins a morir, per la llibertat i pel dret. Catalunya enarbora la seva bandera i crida tothom al compliment del deure i a l'obediència absoluta al Govern de la Generalitat, que, des d'aquest moment, trenca tota relació amb les institucions falsejades. * En aquesta hora solemne, en nom del poble i del Parlament, el Govern que presideixo assumeix totes les facultats del Poder a Catalunya, proclama l'Estat Català de la República Federal Espanyola, i en restablir i fortificar la relació amb els dirigents de la protesta general contra el feixisme, els invita a establir a Catalunya el Govern Provisional de la República, que trobarà en el nostre poble català el més generós impuls de fraternitat en el comú anhel d'edificar una República Federal lliure i magnífica. * El Govern de Catalunya estarà en tot moment en contacte amb el poble. Aspirem a establir a Catalunya el reducte indestructible de les essències de la República. Invito tots els catalans a l'obediència al Govern i que ningú no desacati les seves ordres. Amb l'entusiasme i la disciplina del poble ens sentim forts i invencibles. Mantindrem a ratlla qui sigui, però cal que cadascú es contingui subjectant-se a la disciplina i a la consigna dels dirigents. El Govern, des d'aquest moment obrarà amb energia inexorable perquè ningú no tracti de pertorbar ni pugui comprometre els patriòtics objectius de la seva actitud. * Catalans! L'hora és greu i gloriosa. L'esperit del President Macià, restaurador de la Generalitat, ens acompanya. Cadascú al seu lloc i Catalunya i la República en el cor de tots.

Visca la República i visca la Llibertat!

Text del requeriment tramès pel senyor Lluís Companys al Ge- neral Batet, després de procla- mar la República Federal

Govern de la Generalitat de Catalunya.

Excm. senyor:

Com a President del Govern de Catalunya, requereixo V. E. perquè amb la força que comanda es posi a les meves ordres per a servir la República Federal que acabo de proclamar.

Palau de la Generalitat, 6 d'octubre 1934.

Lluís Companys

Excm. senyor Domènec Batet, General de Catalunya.



Informació local i comarcal

L'ASCENSOR DE L'HOSPITAL. Dimarts passat, s'inaugurà oficialment l'ascensor del nostre Hospital municipal.

L'alcalde de la ciutat i bon amic nostre, senyor Ramon Aubert, feu un breu parlament glossant l'obra que ha fet l'Ajuntament republicà i l'obra que falta encara a realitzar. Digué que aquest ascensor es deu a la Comissió, senyors Canal, Barberí i Figueres, dels quals feu un elogi; i es deu també al poble d'Olot, per part de la classe obrera.

En aquest acte, hi havia representacions del Centre Obrer, Concentració d'Esquerra, Casal Català, i altres entitats de la nostra ciutat i Comarca.

La Sastreria **Josep Font**

ha rebut les novetats de la present temporada, en trajos a mida per home

Últimes novetats en trajos per nen

TEATRE AMATEUR. La prestigiosa agrupació teatral del Centre Obrer d'aquesta ciutat, està assajant el drama pacifista en tres actes, del teatre popular, «El presoner de guerra», original de P. Mauri Ribas, per tal de representar-la el dia 1er. de Maig. (Festa del Treball).

J. CASADEMONT

TELÈFON, 192 DENTISTA

Els dimecres no visita

OLOT Carrer Sant Esteve, 12

DINAR EXTRAORDINARI. Els malalts de l'Hospital, els components del menjador de «La Caritat» i els detinguts a la presó, foren obsequiats, en motiu de l'Aniversari cinquè de la proclamació de la República, amb un dinar extraordinari, obsequi del nostre Ajuntament.

Merceria i Cotilleria Ideal

Novetats. - Impermeables. - Cotilles i Articles (MADAME X). - Faixes a mida per a estómac caigut. - Mitges de goma per a Varices. - Bisuteria. - Perfumeria Llanes. - Gèneres de punt

Plaça Conill. - Salvador Seguí, 1.

Verge del Portal, 2. - OLOT

BALLS. Durant aquests dies foren molt concorreguts els balls que tingueren lloc a les societats Centre Fontanella i Concentració d'Esquerra Republicana.

Espàrrach i Muller

Instal·lacions i reparacions elèctriques de totes classes. - Material de bona qualitat i preus econòmics.

Estudis i pressupostos gratis

Carrer Sant Rafel, 42. OLOT

APAT DE GERMANOR. Dimarts passat, amb motiu d'escaure's el cinquè Aniversari de la proclamació de la República, tingué lloc a l'Hotel Estrella, i organitzat per la Junta de la «Concentració d'Esquerra Republicana d'aquesta ciutat, un àpat de Germanor, en el qual hi varen assistir un gran nombre de socis i simpatitzants d'aquesta organització.

Palau de les Mitges

Gran stock en mitges i mitjons a preus baratíssims

Bellaire, 6. (Davant Farmàcia Cardelús)

ESTANCS. Demà restaran oberts els estancs del Passeig de Blay i del carrer Francesc Macià.

Fulles TOLEDO

Abans, 0'25; ara, 0'15

Abans, 0'40; ara, 0'25

Perfumeria VIÑETA

CASAL CATALÀ. Dilluns passat, tal com estava anunciat, tingué lloc en aquesta entitat, la inauguració oficial del seu nou local instal·lat al Passeig de Blay.

A les tres de la tarda, tingué lloc una conferència a càrrec de l'Honorable Conseller de Finances de la Generalitat i diputat al Parlament espanyol, senyor Martí Esteve i Guau. (Els extractes de dita conferència, publiquem en aquestes mateixes pàgines).

Dia 14, commemoració de la República, tingueren lloc, matí i tarda, selectes audicions de sardanes davant el seu estatge social, i a la nit, es celebrà un lluït ball de societat.

Aquesta inauguració fou celebrada amb el major entusiasme i lluïment la qual cosa celebrem.

IMPORTANT. Havent tingut esment que durant la nit, àdhuc de dies, molts veïns d'aquesta població, en anar-se'n a descansar o bé als seus treballs habituals, no tenen cura de tancar les portes de les escaletes de llurs cases, l'Alcaldia els prega que en evitació de possibles perjudicis evitin ocasions a individus de mala fe que d'uns dies ronden per la ciutat, els quals són vigilats pels agents a les meves ordres.

Casa GUITART

Antiga casa NYERA

Senyora, si vol trobar les últimes novetats, visiti la casa GUITART

Carrer de l'Aigua, 10. OLOT

ELECCIONS DE COMPROMISSARIS. En el tauler d'anuncis de la Casa Comunal hi ha de manifest el Decret de la Presidència del Consell de ministres de la República, per la qual són convocades, per al proper dia 26, eleccions de compromissaris per a la de President de la República.

De l'esmentada Ordre també en dona publicitat el Butlletí oficial de la Generalitat de Catalunya, en el seu número extraordinari corresponent al dia 10 dels que som.

J. Torrent Sacrest

METGE

ELECTRICITAT - RAIGS X

Baix del Tura, 3. - Telèfon, 92. - OLOT

ANUNCI. El Butlletí oficial de la Generalitat de Catalunya, ha publicat l'anunci de l'Ajuntament d'aquesta ciutat per mitjà del qual es fa públic la confecció dels censos de conreadors i propietaris.

Es precís que tots els conreadors i propietaris que vulguin ésser-hi inscrits, per tal de poder fer ús dels drets que els atorga la vigent Llei de Contractes de Conreu en matèria d'elecció de la Junta Arbitral, quan s'ordeni, ho facin abans del dia 29 del corrent, a les oficines d'Estadística de la Casa Comunal.

Esteve Molas

Material elèctric - Bombetes de tots preus

Carrer Clivillers, 21. OLOT

CASA ROVIRA

La més gran sabateria. La més ben assortida. La que ven més barato. **Rebudes les més grans novetats per la temporada**

Sant Esteve, 6 i 10. - OLOT

Informació local i comarcal

CONCENTRACIÓ D'ESQUERRA REPUBLICANA. Tal com vàrem anunciar, dilluns passat tingué lloc en aquesta entitat una gran vetllada teatral a càrrec de l'agrupació «Ignasi Iglesias» de les Joventuts d'Esquerra, en la qual es posà en escena el drama en tres actes «La Mare Eterna», sota la direcció del seu expert director senyor Sever Mestres i amb la col·laboració de l'excel·lent aficionat local senyor Emili Vila, que tan bons records ha deixat en els rengles del teatre amateur olotí.

Finalment, el jove de la mateixa agrupació teatral en Josep Juanola recità el vers del paper de *Mestre Jordi* del drama «El ferrer de tall», i també el senyor Vila recità el vers del paper *Perot* de l'obra «L'Hereu de la Baronia».

El públic, que empenava de gom a gom el local, sortí altament satisfet de l'encert que feren tots els intèrprets de la difícil obra representada, premiant llur esforç amb xardorosos aplaudiments.

Lluís Mata - Sastre

Oferix els seus serveis

Carrer Alta Maduixa.

OLOT

CENTRE OBRER. Durant aquests dies de Pasqua i el 14 d'Abril, les festes que s'han celebrat en aquesta entitat han estat molt animades.

MERCERIA d'Anton Claret

Gran assortit en mitjons
des de 0'50 ptes.

BALLS. Demà diumenge, a la tarda, hi hauran balls a les societats Centre Obrer i Centre Fontanella, els quals seran amenitzats per les renomades orquestres «Jazz-Americà» i «Young-Jazz», respectivament.

ANÒNIMA DE TRANSPORTS

Servei de RECADER diari

OLOT-BARCELONA i RETORN

OLOT: Telèfon, 48

BARCELONA: JOAN ARIAS

Plaça del Born, 15

Telèfon, 13375

NECROLÒGIQUES. Dissabte passat morí a la nostra ciutat el germà del nostre bon amic i consoci de la «Concentració d'Esquerra Republicana», en Jaume Casacuberta.

* També morí aquesta setmana la mare dels nostres volguts amics Josep, Anicet, i Antoni Oliveres.

A les famílies dels finats i particularment als nostres amics, els trametem el més sentit condol.

Vermut Monopol

BLANC I DAURAT

Producte genuïnament Català, compost escrupulosament de Vins Moscatells

Selectes

Conté valuosos regals en els botellins
DE MANEU-LO ARREU

APLEC. Dilluns i dimarts passat, com cada any, es celebrà amb extraordinària animació el tradicional Aplec del Triai.

Consultori Mèdic-Quirúrgic Dr. C. Causa i Vilert

Ex-intern dels Hospitals Clínic, St. Pau i Sta. Creu de Barcelona

Malalties dels aparells Respiratori i Circulatori

Moderns tractaments per asma, bronquitis, tuberculosi, enfermetats del cor i vasos, angines de pit, arterioesclorosi, hipertensió, etc.

Medicina i Cirurgia general

Prat de la Riba, 9, pral., 2.^a (Davant Hospici)

CONSULTA:

Dilluns, de 10 a 1 i de 2 a 4

Dimecres i divendres, de 5 a 8

A partir de Juliol, consulta diària

S'ADMETEN IGUALES

INFORMACIO ESPORTIVA

FUTBOL

El Campionat de Lliga de Futbol de la segona categoria

Popular d'Arenys, o - Olot F. C., 5

Dimarts passat, dia 14 d'Abril, es jugà al camp del Popular el penúltim partit de Campionat de Lliga entre els equips Popular i Olot. No obstant i que els olotins forniren una actuació força mediocre, aquests assoliren la victòria per 5 gols a 0.

Després d'aquest triomf l'Olot es classifica per a jugar la final amb el Banyoles en el partit que ha de disputar demà, diumenge, al camp del Banyoles.

CLASSIFICACIÓ

Olot F. C.	10 punts
F. C. Banyoles	8 »
U. E. Blanes.	6 »
Popular d'Arenys	1 »
Girona F. C.	No puntua

Calçats PRAT

Plaça de la República. OLOT

Demà, a Banyoles, Olot F. C. contra Banyoles F. C. en partit final de Lliga

Demà, diumenge, al camp del Banyoles, es disputarà la final del Campionat de Lliga de Segona Categoria Ordinaria entre els equips d'Olot i Banyoles que va ésser sospès el passat diumenge a causa de la pluja.

L'expectació que ha desvetllat aquest partit a la nostra ciutat és enorme, i, podem assegurar que els olotins que es desplaçaran a Banyoles a acompanyar els nostres jugadors seran en número considerable. L'equip de l'Olot es presentarà complet i disposat a obtenir el cobejat títol de campió que li permetrà l'accés a categoria superior.

La camisa **ZANOTTI** és la millor i la més elegant.

Exclusiva de CAMISERIA PUJOLAR

La sortida dels autoòmnibus cap a Banyoles tindrà lloc a les dues en punt de la tarda, el preu d'inscripció és de 3 pesetes anada i retorn, i els que desitgin inscriure's poden dirigir-se al Cafè Esport.

LA NOVA JUNTA DE L'OLOTT F. C.

La nova Junta de l'Olot F. C. ha quedat constituïda com segueix: President, E. Parache; Vice-President, J. Plantalech; Secretari, J. Feixas; Vice-Secretari, J. Toronell; Tresorer, Ll. Codina; Comptador, J. Arau Relats; Vocals, Figueras, Bagó, i Mata.

PERSIANES

cadena i fantasia

Reparació de Sillons

FILL DE F. OLIVAS

Bellayre, n.º 20. (Santo Negro)

CISTELLERIA. - OLOT

C. E. Joventut d'Olot, o - U.E. Figueres, 5

El prop passat dimarts dia 14, tingué lloc al camp de la Joventut un encontre amistós entre el primer onze de la Joventut i la U. E. Figueres. L'encontre fou força interessant manifestant-se, però, la superioritat de l'equip visitant, qui sortí vencedor pel resultat de 5 gols a 0.

FARMÀCIA I PERFUMERIA
LABORATORI D'ANÀLISIS

Josep M.ª

Llach

Plaça de la República
Nova Sant Antoni, 12

OLOT

Gràfiques Minerva

Carrer Bisbe Guillaumet, 8 - OLOT

Establiment tipogràfic modern

Treballs comercials de totes classes - Impresos moderns i de luxe - Edició de llibres i periòdics - Targeteria - Enquadernacions

La impremta on s'edita

aquest setmanari